

Tabel til afsnit XI. Periodiske ydelser til normalmodtagere.

Afsnit	Trangstilfælde	Normalmodtager	Procent
III	Sydom	Mand med hustru og 2 børn	45
IV	Arbejdsløshed	Mand med hustru og 2 børn	45
V	Alderdøm	Mand med hustru, der er berettiget til aldersrente	40
VI	Tilskadekomst under arbejdet:		
	Arbejdsudygtighed	Mand med hustru og 2 børn	50
	Invaliditet	Mand med hustru og 2 børn	50
	Efterladte	Enke med 2 børn	40
VIII	Moderskab	Kvinde	45
IX	Invaliditet	Mand med hustru og 2 børn	40
X	Efterladte	Enke med 2 børn	40

Afsnit XII.

Ligebehandling af fast bosiddende udlændinge.

Artikel 68.

1. Personer, der ikke har statsborgerret i det land, hvori de er bosat, skal have samme rettigheder som landets egne statsborgere, dog således at der kan fastsættes særlige regler vedrørende ikke-statsborgere og statsborgere, der er født uden for den pågældende medlemsstats territorium, for så vidt angår ydelser eller dele af ydelser, som fuldt ud eller hovedsagelig udredes af offentlige midler, og for så vidt angår overgangsordninger.

2. For så vidt angår en på bidragsbetaling hvilende socialforsikringsordning, der omfatter arbejdstagere, skal de berettigede personer, der er statsborgere i en anden medlemsstat, som har accepteret de i det pågældende afsnit af konventionen indeholdte forpligtelser, have samme rettigheder som den pågældende medlemsstats egne statsborgere, for så vidt angår det fornævnte afsnit, dog således at anvendelsen af nærværende stykke kan gøres betinget af, at der består en tosidet eller flersidet overenskomst om gensidighed.

Afsnit XIII.

Fælles bestemmelser.

Artikel 69.

En ydelse, som en person i øvrigt ville være berettiget til i medfør af nærværende

konventions afsnit II-X, kan inddrages i det omfang, hvori det måtte være foreskrevet,

a) så længe den pågældende opholder sig uden for den pågældende medlemsstats territorium;

b) så længe den pågældende er under offentlig forsorg eller modtager forsikringsmæssig hjælp, dog således at den del af ydelsen, der overstiger den nævnte forsorgs- eller forsikringsmæssige hjælp, skal udbetales til de personer, for hvilke modtageren har forsørgerpligt;

c) så længe den pågældende modtager anden kontant socialforsikringsydelse end familiedydelser, og så længe trangstiltfældet eventuelt bliver afhjulpel fra anden side, under forudsætning af at den del af ydelsen, som er inddraget, ikke overstiger den anden hjælp;

d) såfremt den pågældende har søgt at opnå ydelsen ved svig;

e) såfremt trangstiltfældet skyldes en af den pågældende begået lovovertrædelse;

f) såfremt trangstiltfældet skyldes en af den pågældende med overlæg begået forseelse;

g) eventuelt såfremt den pågældende undlader at gøre brug af de lægelige og helbredende foranstaltninger, der er stillet til hans rådighed, eller undlader at efterkomme nærmere foreskrevne regler vedrørende godtgørelse af trangstiltfældets opståen eller vedvaren eller vedrørende modtagernes forhold;